

9819/97

LIMITE

PUBLIC 7

ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗ ΔΙΑΦΑΝΕΙΑ

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΠΡΟΣΙΤΕΣ ΣΤΟ ΚΟΙΝΟ
ΙΟΥΝΙΟΣ 1997

Το παρόν έγγραφο περιλαμβάνει κατάλογο των οριστικών νομοθετικών πράξεων που εξέδωσε το Συμβούλιο τον Ιούνιο του 1997, καθώς και εκείνες τις δηλώσεις στα πρακτικά του τις οποίες το Συμβούλιο αποφάσισε να καταστήσει προσιτές στο κοινό.

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΠΡΟΣΙΤΕΣ ΣΤΟ ΚΟΙΝΟ - ΙΟΥΝΙΟΣ 1997 -			
ΟΡΙΣΤΙΚΕΣ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΔΗΛΩΣΕΙΣ	ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ
2011ο Συμβούλιο Γενικών Υποθέσεων της 2ας Ιουνίου 97 Οδηγία του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη διασύνδεση στο χώρο των τηλεπικοινωνιών προκειμένου να διασφαλισθεί καθολική υπηρεσία και διαλειτουργικότητα με εφαρμογή των αρχών παροχής ανοικτού δικτύου (ONP) Κανονισμός του Συμβουλίου περί ενισχύσεως ορισμένων ναυπηγείων που τελούν υπό αναδιάρθρωση Οδηγία του Συμβουλίου για την τροποποίηση της οδηγίας 91/439/ΕΟΚ σχετικά με την άδεια οδήγησης 2013ο Συμβούλιο Υγείας της 5ης Ιουνίου 97 Απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση κοινοτικού προγράμματος δράσης σχετικά με την παρακολούθηση της υγείας στο πλαίσιο της δράσης στον τομέα της δημόσιας υγείας (1997-2001) Απόφαση του Συμβουλίου για την κατάργηση της απόφασης 77/186/ΕΟΚ περί των εξαγωγών αργού πετρελαίου και προϊόντων πετρελαίου από ένα κράτος μέλος σε άλλο σε περίπτωση δυσχερειών εφοδιασμού	PE-CONS 3610/97 + COR 1 (gr) + COR 2 (f) + COR 3 (f,d,nl,dk,gr,es) + COR 4 8148/97 11847/1/96 REV 1 PE-CONS 3612/97 12178/96 + COR 1	153/97, 154/97 155/97, 156/97, 157/97, 158/97, 159/97 160/97, 161/97 162/97, 163/97, 164/97	Αποχή Δ Κατά Δ, Φ, Σ Αποχή ΗΒ

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΠΡΟΣΙΤΕΣ ΣΤΟ ΚΟΙΝΟ - ΙΟΥΝΙΟΣ 1997 -			
ΟΡΙΣΤΙΚΕΣ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΔΗΛΩΣΕΙΣ	ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ
2014ο Συμβούλιο Οικονομικών και Δημοσιονομικών Θεμάτων της 9ης Ιουνίου 97 Απόφαση του Συμβουλίου με την οποία επιτρέπεται στο Ηνωμένο Βασίλειο να εφαρμόσει ένα προαιρετικό μέτρο κατά παρέκκλιση του άρθρου 17 της έκτης οδηγίας (77/388/ΕΟΚ) περί εναρμονίσεως των νομοθεσιών των κρατών μελών των σχετικών με τους φόρους κύκλου εργασιών Κανονισμός του Συμβουλίου : - για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 189/92 για τον καθορισμό των λεπτομερειών εφαρμογής ορισμένων μέτρων ελέγχου που εγκρίθηκαν από την Οργάνωση Αλιείας Βορειοδυτικού Ατλαντικού - για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3069/95 για τη θέσπιση ευρωπαϊκού κοινοτικού προγράμματος παρατηρητών για κοινοτικά σκάφη που αλιεύουν στη ζώνη διακανονισμού της Οργάνωσης Αλιείας Βορειοδυτικού Ατλαντικού (ΝΑΦΟ) 2015ο Συμβούλιο Εργασίας και Κοινωνικών Υποθέσεων της 27ης Ιουνίου 97 Οδηγία του Συμβουλίου για την πρώτη τροποποίηση της οδηγίας 90/394/ΕΟΚ σχετικά με την προστασία των εργαζομένων από τους κινδύνους που συνδέονται με την έκθεση σε καρκινογόνους παράγοντες κατά την εργασία (έκτη ειδική οδηγία κατά την έννοια του άρθρου 16 (1) της οδηγίας 89/391/ΕΟΚ) Κανονισμός του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1408/71 περί εφαρμογής των συστημάτων κοινωνικής ασφάλισης στους μισθωτούς, στους μη μισθωτούς και στα μέλη των οικογενειών τους που διακινούνται εντός της Κοινότητας και του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 574/72 που καθορίζει τον τρόπο εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1408/71	8408/97 5508/97 5509/97 8201/97 + COR 1 (fi) 8078/97	165/97, 166/97, 167/97, 168/97, 169/97, 170/97, 171/97	

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΠΡΟΣΙΤΕΣ ΣΤΟ ΚΟΙΝΟ - ΙΟΥΝΙΟΣ 1997 -			
ΟΡΙΣΤΙΚΕΣ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΔΗΛΩΣΕΙΣ	ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ
2016ο Συμβούλιο Μεταφορών της 17ης Ιουνίου 97 Όγδοη οδηγία του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τις διατάξεις για τη θερινή ώρα Κανονισμός (ΕΚ) του Συμβουλίου σχετικά με ορισμένες διατάξεις που αφορούν την εισαγωγή του ΕΥΡΩ	PE-CONS 3614/97 5074/97 + COR 1 + COR 2 (s) + COR 3 (es) + COR 4 (f) + COR 5 (nl) + COR 6 (gr) + COR 7 REV 1 (f,d,i,nl,en,gr,es,p,s) + COR 8 REV 1 (f) + COR 9 (d) + REV 1 COR 1 (fi) + REV 1 COR 1 REV 1 (fi) + REV 2 (dk) + REV 2 COR 1 REV 1 (dk)	172/97, 173/97	Αποχή Γαλ.
2017ο Συμβούλιο Περιβάλλοντος της 19ης Ιουνίου 97 Οδηγία του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση της οδηγίας 89/552/ΕΟΚ του Συμβουλίου για τον συντονισμό ορισμένων νομοθετικών, κανονιστικών και διοικητικών διατάξεων των κρατών μελών σχετικά με την άσκηση τηλεοπτικών δραστηριοτήτων (95/0074 (COD))	PE-CONS 3611/97 + COR 1 (i) + COR 2 REV 1 (p) + COR 3 (s)	174/97, 175/97, 176/97, 177/97, 178/97, 179/97, 180/97	Αποχή Γερ.

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΠΡΟΣΙΤΕΣ ΣΤΟ ΚΟΙΝΟ - ΙΟΥΝΙΟΣ 1997 -			
ΟΡΙΣΤΙΚΕΣ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΔΗΛΩΣΕΙΣ	ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ
2018ο Συμβούλιο Γεωργίας της 25ης Ιουνίου 97			
Κανονισμός του Συμβουλίου για τα κοινοτικά κριτήρια που απαιτούνται για τα σημεία στάσης και για την τροποποίηση του σχεδίου δρομολογίου που αναφέρεται στο παράρτημα της οδηγίας 91/628/ΕΟΚ και για την τροποποίηση των οδηγιών 90/425/ΕΟΚ και 91/496/ΕΟΚ	8523/97 + REV 1 (s)	181/97, 182/97, 183/97	Αποχή ΗΒ
Οδηγία του Συμβουλίου για την τροποποίηση της οδηγίας 93/113/ΕΚ σχετικά με τη χρησιμοποίηση και την εμπορία των ενζύμων, των μικροοργανισμών και των παρασκευασμάτων τους στις ζωοτροφές	8892/97	184/97, 185/97	
Κανονισμός του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού αριθ. 79/65/ΕΟΚ περί δημιουργίας δικτύου γεωργικής λογιστικής πληροφόρησης επί των εισοδημάτων και της οικονομικής λειτουργίας των γεωργικών εκμεταλλεύσεων στην Ευρωπαϊκή Οικονομική Κοινότητα	7595/97	186/97	
Κανονισμός του Συμβουλίου περί των γενικών κανόνων εφαρμογής για ενέργειες βελτίωσης της παραγωγής και της εμπορίας του μελιού			
Κανονισμός του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3290/94 σχετικά με τις προσαρμογές και τα μεταβατικά μέτρα στον τομέα της γεωργίας που είναι αναγκαία για την εφαρμογή των συμφωνιών οι οποίες έχουν συναφθεί στο πλαίσιο των εμπορικών πολυμερών διαπραγματεύσεων του Γύρου της Ουρουγουάης	9174/97 9087/97	187/97, 188/97, 189/97	Κατά Γαλ., Ιτ.

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΠΡΟΣΙΤΕΣ ΣΤΟ ΚΟΙΝΟ - ΙΟΥΝΙΟΣ 1997 -			
ΟΡΙΣΤΙΚΕΣ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΔΗΛΩΣΕΙΣ	ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ
Κανονισμός του Συμβουλίου για τον καθορισμό, για την περίοδο εμπορίας 1997/1998, ορισμένων τιμών στον τομέα της ζάχαρης και του αντιπροσωπευτικού ποιοτικού τύπου τεύτλων	9005/97		
Κανονισμός του Συμβουλίου για τον καθορισμό, για την περίοδο εμπορίας 1997/1998, των παραγώγων τιμών παρέμβασης της λευκής ζάχαρης, της τιμής παρέμβασης της ακατέργαστης ζάχαρης, των ελαχίστων τιμών τεύτλων Α και τεύτλων Β, καθώς και του ποσού της επιστροφής για την αντιστάθμιση των εξόδων αποθεματοποίησης	9006/97		
Κανονισμός του Συμβουλίου για τον καθορισμό της ενδεικτικής τιμής του γάλακτος και των τιμών παρεμβάσεως του βουτύρου και του αποκορυφωμένου γάλακτος σε σκόνη για τη γαλακτοκομική περίοδο 1997/1998	9010/97		
Κανονισμός του Συμβουλίου για τον καθορισμό, για την περίοδο εμπορίας 1997/98, της τιμής παρέμβασης των χονδρών βοοειδών	9011/97		
Κανονισμός του Συμβουλίου που καθορίζει, για την περίοδο από 1ης Ιουλίου 1997 μέχρι 30 Ιουνίου 1998, την τιμή βάσης και τον ποιοτικό τύπο του εσφαγμένου χοίρου	9013/97		
Κανονισμός του Συμβουλίου για τον καθορισμό, για την περίοδο εκτροφής 1997/1998, του ποσού της ενίσχυσης για τους μεταξοσκώληκες	9009/97		

[illegible]

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΠΡΟΣΙΤΕΣ ΣΤΟ ΚΟΙΝΟ - ΙΟΥΝΙΟΣ 1997 -			
ΟΡΙΣΤΙΚΕΣ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	ΚΕΙΜΕΝΑ ΠΟΥ ΕΓΚΡΙΘΗΚΑΝ	ΔΗΛΩΣΕΙΣ	ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ
Κανονισμός του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2505/96 σχετικά με το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης αυτόνομων κοινοτικών δασμολογικών ποσοστώσεων όσον αφορά ορισμένα αγροτικά και βιομηχανικά προϊόντα 2022ο Συμβούλιο Πολιτιστικών Υποθέσεων της 30ής Ιουνίου 1997 Οδηγία του Συμβουλίου περί της προστασίας της υγείας από τους κινδύνους κατά την έκθεση στην ιοντίζουσα ακτινοβολία για ιατρικούς λόγους, και κατάρτισεως της οδηγίας 84/466/Ευρατόμ Απόφαση του Συμβουλίου για την εξουσιοδότηση των κρατών μελών να εφαρμόσουν και να εξασφαλιστούν να εφαρμόζουν σε ορισμένα πετρελαιοειδή, όταν χρησιμοποιούνται για συγκεκριμένους σκοπούς, τους ισχύοντες μειωμένους συντελεστές του ειδικού φόρου κατανάλωσης ή τις απαλλαγές από τον ειδικό φόρο κατανάλωσης, σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στην οδηγία 92/81/ΕΟΚ Κανονισμός του Συμβουλίου που τροποποιεί τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 4064/89, για τον έλεγχο των συγκεντρώσεων μεταξύ επιχειρήσεων (άρθρα 87 και 235)	8766/97 + COR 1 (nl) +COR 2 (nl) + COR 3 (en) + COR 4 (d) 8666/97 COR 1 (es) + COR 2 (dk) + COR 3 (s) + REV 1 (p) 8536/97 + COR 1 (f, i, nl, en, dk, gr, es, p, fi, s) + COR 2 (fi) + COR 3 (d) + COR 4 (s) + COR 5 (f, d, i, nl, en, dk, gr, es, p, fi) 9153/97 + COR 1	204/97, 205/97, 206/97 207/97, 208/97, 209/97, 210/97, 211/97, 212/97, 213/97, 214/97, 215/97, 216/97 217/97, 218/97, 219/97, 220/97, 221/97, 222/97, 223/97, 224/97, 225/97	Αποχή Π

ΔΗΛΩΣΗ 153/97Δήλωση της Επιτροπής :

Η Επιτροπή αναλαμβάνει τη δέσμευση, όταν θα αποφανθεί σε δεύτερη ανάγνωση σχετικά με τις τροπολογίες του ΕΚ (σχετικά με την οδηγία για τη φωνητική τηλεφωνία), να δεχτεί την αρχή της τροπολογίας αριθ. 25 της οδηγίας για τη διασύνδεση, εξετάζει όμως προσεκτικά την εφαρμογή ταυτόσημων διατάξεων και ειδικότερα το γεγονός ότι ο νέος αριθμός πρέπει να γνωστοποιείται δωρεάν στο χρήστη.

ΔΗΛΩΣΗ 154/97Δήλωση του Συμβουλίου :

Το Συμβούλιο δηλώνει ότι θα μελετήσει προσεκτικά το ζήτημα και θα λάβει υπόψη του τη γνώμη της Επιτροπής.

ΔΗΛΩΣΗ 155/97

Δήλωση της Ομοσπονδιακής Κυβέρνησης της Γερμανίας

"Η γερμανική κυβέρνηση δηλώνει ότι οι εταιρίες MTW και Volkswerft δεν πρόκειται να δεχθούν καμμία άλλη ενίσχυση για αναδιάρθρωση, διάσωση, αντιστάθμιση των ζημιών ή ιδιωτικοποίηση πέραν των ποσών που ήδη έχουν κοινοποιηθεί στην Επιτροπή, εκτός εάν οι ενισχύσεις αυτές είναι γενικά διαθέσιμες δυνάμει ισχυόντων κοινοτικών κανόνων για τις ενισχύσεις στη ναυπηγική βιομηχανία."

ΔΗΛΩΣΗ 156/97

Δήλωση της Ισπανικής Κυβέρνησης

"Η ισπανική κυβέρνηση δηλώνει ότι τα κρατικής ιδιοκτησίας ναυπηγεία στην Ισπανία, δηλ. AESA-Puerto Real, AESA CADIZ, AESA SEVILLA, AESA SESTAO, ASTANDER, JULIANA και BARRERAS, δεν πρόκειται να δεχθούν καμμία άλλη βοήθεια για αναδιάρθρωση, διάσωση, αντιστάθμιση των ζημιών ή ιδιωτικοποίηση πέραν των ποσών που ήδη έχουν κοινοποιηθεί στην Επιτροπή εκτός εάν οι ενισχύσεις αυτές είναι γενικά διαθέσιμες δυνάμει ισχυόντων κοινοτικών κανόνων για τις ενισχύσεις στη ναυπηγική βιομηχανία."

ΔΗΛΩΣΗ 157/97

Δήλωση της Επιτροπής

"Η Επιτροπή δηλώνει ότι σημειώνει τη δήλωση της ισπανικής και της γερμανικής κυβέρνησης."

Δήλωση της Επιτροπής

"Αθέμιτη πολιτική τιμών από ναυπηγεία υπό αναδιάρθρωση

Με βάση τις διαδικασίες παρακολούθησης που προβλέπουν τα άρθρα 11 και 12 της Έβδομης Οδηγίας και το Άρθρο 2 της παρούσης οδηγίας, η Επιτροπή θα επεμβαίνει εάν ένα από τα υπό αναδιάρθρωση ναυπηγεία στη Γερμανία ή την Ισπανία συνάπτει σύμβαση που αφορά τιμές πώλησης ή που περιέχει όρους σχετικά με τις τιμές, οι οποίες είναι σαφώς κατώτερες των συνθηκών που επικρατούν στην αγορά.

Στην περίπτωση που ένα από τα ναυπηγεία βρίσκεται σε ανταγωνισμό για συγκεκριμένη σύμβαση με ναυπηγείο από άλλο κράτος μέλος και δεν υφίσταται σοβαρός ανταγωνισμός από τρίτες χώρες, το κράτος μέλος μπορεί να υποβάλει την περίπτωση στην Επιτροπή, εάν κρίνει ότι η τιμή που προσφέρει το υπό αναδιάρθρωση ναυπηγείο είναι ανωμάλως χαμηλή λόγω της χορηγηθείσας βοήθειας για την αναδιάρθρωση.

Η Επιτροπή θα εξετάσει τις περιπτώσεις αυτές με βάση τις διατάξεις της Έβδομης Οδηγίας και ειδικότερα το άρθρο 4 παράγραφος 5. Η Επιτροπή μπορεί να ζητήσει την αύξηση της τιμής που προσφέρει το υπό αναδιάρθρωση ναυπηγείο, τουλάχιστον μέχρι την κατώτερη τιμή που προσφέρει ένα από τα ναυπηγεία τα οποία ανταγωνίζονται για την παραγγελία αυτή σε άλλο κράτος μέλος.

Περαιτέρω η Επιτροπή υπενθυμίζει τις διευκρινίσεις που έδωσε στο Συμβούλιο τον Νοέμβριο 1995 (έγγρ. 11282/95 COR 2) σχετικά με τις κρατικές ενισχύσεις και την κατάχρηση κυρίαρχης θέσης (άρθρο 86/ΣΕΚ)."

Δήλωση της Επιτροπής

"Ενόψει της αβεβαιότητας σχετικά με την μεταχείριση που θα επιφυλαχθεί στα FPSO (Floating production storage and offloading vessels), η Επιτροπή υπενθυμίζει ότι δυνάμει της Έβδομης Οδηγίας για τα ναυπηγεία, ο όρος "ναυπηγικές εργασίες" καλύπτει την κατασκευή εντός της Κοινότητας "..... θαλασσοπόρων πλοίων με μεταλλικό σκάφος" περιλαμβανομένων των ".... πλοίων για εργασίες στη θάλασσα, τουλάχιστον 100 GRT, εκτός από τις εξέδρες γεωτρήσεων".

Η Επιτροπή διαμόρφωσε τη γνώμη ότι τα FPSO εμπίπτουν στον ορισμό των ναυπηγικών εργασιών εφόσον το ολοκληρωμένο σκάφος είναι θαλασσοπόρο και είναι ικανό να έχει αυτοδύναμη κατευθυνόμενη κίνηση μέσω π.χ. της χρήσης ελίκων και άλλων συστημάτων πρόωσης.

Η φύση των FPSO μπορεί να ποικίλλει κατά το ότι μερικά από αυτά μοιάζουν περισσότερο προς φορτηγίδες και σαφώς δεν διαθέτουν ανεξάρτητα μέσα ελιγμών. Άλλα έχουν περιορισμένες δυνατότητες ελιγμών οι οποίες βασικά επιτρέπουν στο FPSO να διατηρεί σταθερή θέση στη θάλασσα. Τέλος, υπάρχουν FPSO που είναι ικανά για πλήρη ανεξάρτητη πρόωση. Η τελευταία αυτή κατηγορία φαίνεται να εμπίπτει στις διατάξεις της Έβδομης Οδηγίας.

Τα σκάφη με περιορισμένες ικανότητες πρόωσης θα πρέπει να εξεταστούν κατά περίπτωση προκειμένου να εξευρεθεί αν εμπίπτουν στις διατάξεις της Έβδομης Οδηγίας ή όχι.

Προκειμένου να επιλυθεί η αβεβαιότητα όσον αφορά τη μεταχείριση που πρέπει να επιφυλαχθεί στα FPSO δυνάμει της Έβδομης Οδηγίας, η Επιτροπή βεβαιώνει ότι θα προβεί σε τεχνική αξιολόγηση των ναυπηγημάτων αυτών.

Η Επιτροπή θα ενημερώσει το Συμβούλιο για τα συμπεράσματα της τεχνικής αυτής αξιολόγησης ώστε να μπορεί να τα λάβει υπόψη του στις περαιτέρω συζητήσεις σχετικά με το θέμα αυτό."

ΔΗΛΩΣΗ 160/97

σχετικά με το άρθρο 1, σημείο 2

"Η Επιτροπή αναλαμβάνει να καλέσει σε συνεδρίαση, το συντομότερο δυνατό, την επιτροπή που προβλέπεται στο άρθρο 1, σημείο 2 της παρούσας οδηγίας προκειμένου να προβεί στην υποδιαίρεση των εναρμονισμένων κωδικών που περιλαμβάνονται στα παραρτήματα I και Ia και να εξετάσει τον υποχρεωτικό ή προαιρετικό χαρακτήρα τους, λαμβάνοντας ιδίως υπόψη το γεγονός ότι οι χρησιμοποιούμενοι κωδικοί και/ή υποκωδικοί πρέπει να είναι επαρκώς σαφείς προκειμένου να εντοπίζονται με ακρίβεια οι όροι υπό τους οποίους επιτρέπεται στον κάτοχο της άδειας να οδηγεί ένα όχημα."

ΔΗΛΩΣΗ 161/97

σχετικά με το άρθρο 1, σημείο 2

"Το Ηνωμένο Βασίλειο δηλώνει ότι, κατά τη γνώμη του, η χρήση υποκωδικών για τους εναρμονισμένους κωδικούς θα πρέπει να παραμείνει προαιρετική τόσο για λόγους κόστους όσο και για λόγους πρακτικής εφαρμογής".

ΔΗΛΩΣΗ 162/97

Δήλωση της Επιτροπής

"Κατά την εφαρμογή του προσεχούς κοινοτικού στατιστικού προγράμματος (1998-2002), η Επιτροπή βεβαιώνεται ότι θα δοθεί η δέουσα προσοχή στην ανάπτυξη στατιστικών στον τομέα της παρακολούθησης της υγείας προκειμένου να ενισχυθεί το παρόν πρόγραμμα." (1)

ΔΗΛΩΣΗ 163/97

Δήλωση της Επιτροπής

Σχετικά με το άρθρο 5 παράγραφος 4 :

"Η Επιτροπή δεσμεύεται να παρέχει ετησίως τις ίδιες πληροφορίες στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σχετικά με τις ληφθείσες αποφάσεις."

ΔΗΛΩΣΗ 164/97

Δήλωση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου

"Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σημειώνει τη δήλωση της Επιτροπής και αναλαμβάνει να υποστηρίξει τη δράση αυτή κατά τη διαδικασία του προϋπολογισμού." (1)

(1) Η δήλωση αυτή θα δημοσιευθεί στην ΕΕ μαζί με την απόφαση.

ΔΗΛΩΣΗ 165/97

Δήλωση του Συμβουλίου και της Επιτροπής σχετικά με τη συνοχή της κοινοτικής νομοθεσίας

"Λαμβανομένων υπόψη των κινδύνων που απορρέουν από τους καρκινογόνους παράγοντες, το Συμβούλιο και η Επιτροπή τονίζουν την ανάγκη :

- να συνεχίσουν τις προσπάθειές τους για την απλούστευση και βελτίωση της συνοχής της κειμένης νομοθεσίας στον τομέα αυτόν,
- να περιλάβουν σε μια ενιαία και εύκολα προσπελάσιμη πηγή όλους τους καρκινογόνους παράγοντες στους οποίους αποδίδεται ο χαρακτηρισμός αυτός βάσει των οδηγιών."

ΔΗΛΩΣΗ 166/97

Δήλωση της γαλλικής αντιπροσωπίας σχετικά με τη συνοχή της κοινοτικής νομοθεσίας

"Η Γαλλία υποστηρίζει την κοινή θέση θεωρώντας ότι δεν θα πρέπει να καθυστερήσει η πρόοδος σε θέματα υγείας και ασφάλειας κατά την εργασία.

Πιστεύει, ωστόσο, ότι η διατύπωση της παρούσας οδηγίας θα έπρεπε να είχε προχωρήσει περισσότερο στην κατεύθυνση της κοινής δήλωσης σχετικά με τη συνοχή της κοινοτικής νομοθεσίας.

Με την προοπτική αυτή και λαμβάνοντας υπόψη τον ιδιαίτερα σημαντικό ρόλο των οριακών τιμών έκθεσης κατά την εργασία, επιμένει ότι σκοπός του Παραρτήματος III της παρούσας οδηγίας θα πρέπει να είναι να απαριθμήσει, το συντομότερο δυνατόν, το μεγαλύτερο δυνατό αριθμό οριακών τιμών καρκινογόνων παραγόντων και να περιλάβει, αμελλητί, εκείνες που είναι ήδη υποχρεωτικές σε κοινοτικό επίπεδο. Επιπρόσθετα, θα πρέπει να κινούνται χωρίς καθυστέρηση οι διαδικασίες για τη μείωση των οριακών τιμών του Παραρτήματος III όταν τα επιστημονικά δεδομένα το επιτρέπουν."

ΔΗΛΩΣΗ 167/97

Δήλωση του Συμβουλίου σχετικά με τους μεταλλαξιογόνους παράγοντες

"Το Συμβούλιο καλεί την Επιτροπή να υποβάλει, αμέσως μόλις το επιτρέψουν οι επιστημονικές και τεχνικές γνώσεις και οπωσδήποτε μέχρι την 31η Δεκεμβρίου 1997, πρόταση περαιτέρω τροποποίησης της οδηγίας 90/394/ΕΟΚ προκειμένου να θεσπιστούν κατάλληλα πρότυπα προστασίας των εργαζομένων από τους κινδύνους που ενέχουν οι μη καλυπτόμενες από την εν λόγω οδηγία μεταλλαξιογόνες ουσίες, λόγω της ιδιαζόντως επικίνδυνης φύσης των ουσιών αυτών.

Το Συμβούλιο σημειώνει την πρόθεση της Επιτροπής να εξετάσει αμέσως τα οικεία τεχνικά και επιστημονικά ζητήματα σε συνεργασία με τα κράτη μέλη."

ΔΗΛΩΣΗ 168/97

Δήλωση του Συμβουλίου σχετικά με τα πριονίδια και άλλες ουσίες που θα μπορούσαν να έχουν παρόμοια καρκινογόνα αποτελέσματα

"Το Συμβούλιο καλεί την Επιτροπή να υποβάλει το ζήτημα της καρκινογόνου ιδιότητας των πριονιδιών στην Επιστημονική Επιτροπή για τα όρια της επαγγελματικής έκθεσης καθώς και στη Συμβουλευτική Επιτροπή για την ασφάλεια, την υγιεινή και την προστασία της υγείας στον τόπο εργασίας, ενόψει της υποβολής προτάσεων για την προσθήκη των πριονιδιών στην οδηγία 90/394/ΕΟΚ.

Το Συμβούλιο πιστεύει ότι οι τυχόν προτάσεις αυτές θα πρέπει να διευκρινίζουν τον τρόπο εφαρμογής των διατάξεων της οδηγίας 90/394/ΕΟΚ στα πριονίδια και άλλες ουσίες που ενδέχεται να έχουν παρόμοια καρκινογόνα αποτελέσματα."

ΔΗΛΩΣΗ 169/97

Δήλωση της Επιτροπής σχετικά με τους μεταλλαξιογόνους παράγοντες, τα πριονίδια και άλλες ουσίες που θα μπορούσαν να έχουν παρόμοια καρκινογόνα αποτελέσματα

"Η Επιτροπή σημειώνει την πρόσκληση του Συμβουλίου και θα ασχοληθεί δεόντως μαζί της. Ωστόσο, η Επιτροπή επιφυλάσσει του δικαιώματός της να ανταποκριθεί σύμφωνα με τις διατάξεις της Συνθήκης, ιδίως όσον αφορά το δικαίωμά της περί ανάληψης πρωτοβουλιών."

ΔΗΛΩΣΗ 170/97

Δήλωση του Συμβουλίου σχετικά με την αξιολόγηση των επιπτώσεων

"Το Συμβούλιο αναφέρεται στο σημείο 3(α) του ψηφίσματός του της 27ης Μαρτίου 1995 για τη μεταφορά και εφαρμογή της κοινοτικής κοινωνικής νομοθεσίας και ζητά από την Επιτροπή στο μέλλον να υποβάλλει συστηματικά με τις προτάσεις οδηγίων και κατάλληλες μελέτες επιπτώσεων, στις οποίες θα συμπεριλαμβάνονται εκτίμηση του κόστους συμμόρφωσης και τα κοινωνικο-οικονομικά οφέλη των προτάσεων αυτών, και ιδίως οι επιπτώσεις τους στην απασχόληση και στις μικρομεσαίες επιχειρήσεις."

ΔΗΛΩΣΗ 171/97

Δήλωση της Επιτροπής σχετικά με την αξιολόγηση των επιπτώσεων

"Η Επιτροπή σημειώνει την πρόσκληση του Συμβουλίου και θα ασχοληθεί δεόντως μαζί της λαμβάνοντας υπόψη τη φύση του αντικειμένου των προτάσεων και τη σοβαρότητα των επιπτώσεών τους στην οικονομική δραστηριότητα."

ΔΗΛΩΣΗ 172/97

σχετικά με το σύνολο της οδηγίας

"Το Συμβούλιο και η Επιτροπή κρίνουν ότι οι κοινωνικές και οικονομικές πτυχές των αποφάσεων που αφορούν το καθεστώς της ώρας δικαιολογούν εμπεριστατωμένη εξέταση του θέματος, η οποία θα διεξαχθεί πριν από την λήξη της ισχύος της όγδοης οδηγίας. Προς το σκοπό αυτό, η Επιτροπή θα διαβιβάσει στο Συμβούλιο, το αργότερο μέχρι τις 30 Ιουνίου 1999, λεπτομερή έκθεση, και το Συμβούλιο και η Επιτροπή συμφωνούν να προβούν, με τη βοήθεια ομάδας όπου θα συγκεντρωθούν οι αντιπρόσωποι των ενδιαφερομένων κύκλων και οι εθνικοί εμπειρογνώμονες των κρατών μελών, σε διεξοδική εξέταση των συνεπειών του καθεστώτος αλλαγής ώρας στις οποίες συγκαταλέγονται οι θεσμικές πτυχές που αφορούν τον συντονισμό των ωρών μεταξύ των κρατών μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης."

ΔΗΛΩΣΗ 173/97

σχετικά με το σύνολο της οδηγίας

"Το Ηνωμένο Βασίλειο δηλώνει ότι, μολονότι η πρόταση της όγδοης οδηγίας σχετικά με την θερινή ώρα δεν του θέτει προβλήματα ως προς την ουσία, κρίνει, ότι για λόγους που σχετίζονται με την επικουρικότητα, θα ήταν καλύτερο οι διατάξεις των κρατών μελών σχετικά με την θερινή ώρα να αποτελέσουν το αντικείμενο σύστασης".

ΔΗΛΩΣΗ 174/97

Δήλωση της Επιτροπής

Άρθρο 23α (1)
(Επιτροπή Επαφών)

Η Επιτροπή δεσμεύεται, με δική της ευθύνη, να ενημερώνει την αρμόδια επιτροπή του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σχετικά με τα αποτελέσματα των συνεδριάσεων της Επιτροπής Επαφών. Θα παράσχει τις πληροφορίες αυτές εγκαίρως και με κατάλληλο τρόπο.

ΔΗΛΩΣΗ 175/97

Δήλωση της γαλλικής αντιπροσωπίας

Η γαλλική αντιπροσωπία υπογραμμίζει τη σημασία που αποδίδει στην πρόληψη των μετεγκαταστάσεων, μέσω των οποίων ένας ραδιοτηλεοπτικός οργανισμός προσπαθεί να διαφύγει της εφαρμογής κανόνων τους οποίους θα όφειλε να τηρεί στο κράτος μέλος προς το οποίο απευθύνονται αποκλειστικά κατά κύριο λόγο οι δραστηριότητές του.

Σημειώνει ότι η παρούσα κοινή θέση επιβεβαιώνει ότι το αφορώμενο κράτος μέλος μπορεί να λάβει μέτρα έναντι του εν λόγω ραδιοτηλεοπτικού οργανισμού, σύμφωνα με τη νομολογία του Δικαστηρίου.

Πιστεύει ότι το θέμα αυτό, λόγω της σημασίας του, πρέπει να συνεχίσει να εξετάζεται προσεκτικά μέχρι την οριστική έγκριση της οδηγίας, ιδίως στο πλαίσιο των προσεχών συζητήσεων μεταξύ του Συμβουλίου και του Κοινοβουλίου, προκειμένου να θεσπιστούν όλες οι δέουσες εγγυήσεις για την αποφυγή τέτοιων πρακτικών.

ΔΗΛΩΣΗ 176/97

Δήλωση της γαλλικής αντιπροσωπίας

Σχετικά με το άρθρο 1, σημείο α)

Η γαλλική αντιπροσωπία υπογραμμίζει ότι πρέπει επείγοντως να θεσπιστεί κοινοτικό νομικό πλαίσιο που θα εφαρμόζεται στα οπτικοακουστικά προγράμματα που παρέχονται κατά παραγγελία και επί πληρωμή. Το πλαίσιο αυτό πρέπει να βασίζεται στις κατάλληλες διατάξεις της παρούσας οδηγίας, η οποία διέπει όλες τις μορφές μετάδοσης στο κοινό οπτικοακουστικών προγραμμάτων.

ΔΗΛΩΣΗ 177/97

Δήλωση της γαλλικής αντιπροσωπίας

Η γαλλική αντιπροσωπία κρίνει, λόγω της εξαίρεσης των νέων υπηρεσιών από το πεδίο εφαρμογής της παρούσας οδηγίας, ότι πρέπει επειγόντως να θεσπιστεί κοινό νομικό πλαίσιο για αυτές τις υπηρεσίες. Ζητά από την Επιτροπή να καταρτίσει μέχρι το τέλος του πρώτου εξαμήνου 1997 προτάσεις δράσεων με στόχο να θεσπιστεί το σύνολο των υφισταμένων κοινοτικών κανόνων στο νέο αυτό είδος υπηρεσιών. Οι προτάσεις αυτές πρέπει ιδίως να αφορούν τη διαφήμιση και τις τηλεαγορές, την προστασία των ανηλίκων και το πολιτιστικό περιεχόμενο.

ΔΗΛΩΣΗ 178/97

Δήλωση της γαλλικής αντιπροσωπίας

Η γαλλική αντιπροσωπία θεωρεί ότι η Επιτροπή Επαφών, που έχει σκοπό να διευκολύνει την αποτελεσματική εφαρμογή του συνόλου των διατάξεων της παρούσας οδηγίας, θα έχει κυρίως ως ρόλο να φροντίζει ώστε ο κανόνας δικαιοδοσίας της χώρας από την οποία μεταδίδεται η εκπομπή που προβλέπεται στο άρθρο 2 της οδηγίας να μην παρακάμπτεται και να εμποδίζει ενδεχόμενες μετεγκαταστάσεις αντίθετες προς τον στόχο των νέων διατάξεων του άρθρου 2.

ΔΗΛΩΣΗ 179/97

Δήλωση της γερμανικής αντιπροσωπίας

Η Γερμανία δεν κρίνει απαραίτητο, στα πλαίσια αναθεωρημένης τηλεοπτικής οδηγίας, να ψηφίσει υπέρ νέου κοινοτικού μηχανισμού για τα ευρωπαϊκά έργα (Ταμείο εγγυήσεων) (αιτιολογική σκέψη 26). Η εν λόγω αιτιολογική σκέψη δεν προδικάζει επ' ουδενί τη μεταγενέστερη θέση της Γερμανίας.

Δήλωση της βελγικής αντιπροσωπίας

Η βελγική αντιπροσωπία υπογραμμίζει τη σημασία που αποδίδει στη διεύρυνση της δικαιοδοσίας του κράτους προβολής σε περίπτωση σοβαρών παραβιάσεων σημαντικών διατάξεων της οδηγίας καθώς και σε μεγαλύτερη σαφήνεια των κριτηρίων γεωγραφικού προσδιορισμού ώστε να αποφεύγονται οι μετεγκαταστάσεις.

Λυπάται για το ότι οι νέες οπτικοακουστικές υπηρεσίες όπως η τηλεοπτική μετάδοση κατά παραγγελία, δεν εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής της οδηγίας. Η έλλειψη αυτή προκαλεί νομικό κενό που ενδέχεται να οδηγήσει σε αδικαιολόγητες διακρίσεις ή σε ορισμένες καταστρατηγήσεις. Έχει επίσης ως συνέπεια οι νέες οπτικοακουστικές υπηρεσίες να ρυθμίζονται σε άλλα πλαίσια, όπως οποιαδήποτε υπηρεσία, χωρίς να λαμβάνεται υπόψη η πολιτιστική τους ιδιαιτερότητα.

Εκφράζει την απογοήτευση της για το ότι τα κανάλια αυτοπροβολής επιτρέπεται να εκπέμπουν άλλες μορφές διαφήμισης, γιατί φοβάται διαφυγή των διαφημιστικών εσόδων εις βάρος άλλων καναλιών.

Τέλος, η βελγική αντιπροσωπεία σημειώνει με λύπη της ότι η αρχή του σεβασμού των φιλοσοφικών πεποιθήσεων (που επιτρέπει την προστασία της ελευθεροφροσύνης) δεν θεωρήθηκε αξία προστασίας όπως οι θρησκευτικές και πολιτικές πεποιθήσεις στα άρθρα 12 και 22α.

ΔΗΛΩΣΗ 181/97

"Το Συμβούλιο και η Επιτροπή επιβεβαιώνουν ότι οι διατάξεις σχετικά με τα χρονικά διαστήματα που προβλέπονται στο κεφάλαιο I Α 7 β του Παραρτήματος της οδηγίας 91/628/ΕΟΚ για το άρμεγμα των γαλακτοφόρων αγελάδων εξακολουθούν να ισχύουν κατά την παραμονή των αγελάδων αυτών στα σημεία στάσης, λαμβανομένων υπόψη των ορισμών του "σημείου στάσης" και του "ταξιδιού" που περιέχονται στο άρθρο 2 παράγραφος 2 σημεία γ) και ζ) της προαναφερόμενης οδηγίας."

ΔΗΛΩΣΗ 182/97

"Το Συμβούλιο ζητεί από την Επιτροπή να εξετάσει τις δυνατότητες θέσπισης ειδικών μέτρων που να αφορούν τα σημεία στάσης για τα ζώα αναπαραγωγής, λαμβανομένου υπόψη του αυξημένου υγειονομικού καθεστώτος των ζώων αυτών, και να του υποβάλει έκθεση το συντομότερο δυνατό."

ΔΗΛΩΣΗ 183/97

"Η Επιτροπή δηλώνει ότι οι διατάξεις του άρθρου 6, παράγραφος 1, δεύτερο εδάφιο, δεν εμποδίζουν ερμηνεία της οδηγίας 85/73/ΕΟΚ (όπως τροποποιήθηκε από την οδηγία 96/43/ΕΚ), και κυρίως του παραρτήματος Γ αυτής, σύμφωνα με την οποία τα κράτη μέλη δεν εισπράττουν δασμούς για τον έλεγχο των ζώντων ζώων στον τόπο προορισμού αλλά στον τόπο καταγωγής."

ΔΗΛΩΣΗ 184/97

Δήλωση του Συμβουλίου και της Επιτροπής

Τα κράτη μέλη που αντιπροσωπεύονται στο Συμβούλιο ζητούν από την Επιτροπή να τους αποστείλει το ταχύτερο δυνατόν τον κατάλογο των ενζύμων, μικρο-οργανισμών και των παρασκευασμάτων τους των οποίων οι φάκελοι που υποβλήθηκαν δυνάμει της οδηγίας 93/113/ΕΚ απορρίφθηκαν από τη Μόνιμη Επιτροπή για τη διατροφή των ζώων, κατά την έννοια της οδηγίας 70/254/ΕΟΚ που αφορά τις πρόσθετες ουσίες στις ζωοτροφές.

Η Επιτροπή σημείωσε αυτό το αίτημα.

ΔΗΛΩΣΗ 185/97

Δήλωση του Συμβουλίου και της Επιτροπής

Τα κράτη μέλη που αντιπροσωπεύονται στο Συμβούλιο αναλαμβάνουν να λάβουν τα αναγκαία μέτρα ώστε να διασφαλιστεί ότι τα ένζυμα, οι μικροοργανισμοί και τα παρασκευάσματά τους, των οποίων οι φάκελοι απορρίφθηκαν, αποσύρονται από την κυκλοφορία στο έδαφός τους εντός έξι μηνών από την ημερομηνία κατά την οποία η Επιτροπή αποστέλλει τους καταλόγους, ενημερώνουν δε τα άλλα κράτη μέλη και την Επιτροπή για τις άδειες που αποσύρονται.

ΔΗΛΩΣΗ ΤΟΥ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΥ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

"Κατόπιν αιτήματος της δανικής αντιπροσωπίας, η Επιτροπή βεβαιώνει ότι η παρούσα τροποποίηση δεν απαγορεύει την τρέχουσα πρακτική, δυνάμει της οποίας τα κράτη μέλη χρησιμοποιούν τα λογιστικά δεδομένα σχετικά με τις εθνικές εκμεταλλεύσεις που συμμετέχουν στο δίκτυο, για σκοπούς οικονομικής ή στατιστικής ανάλυσης."

ΔΗΛΩΣΗ 187/97

"Η ελληνική αντιπροσωπία συμφωνεί επί της αρχής καθώς και με τα επί μέρους μέτρα της πρότασης κανονισμού του Συμβουλίου για τη βελτίωση της παραγωγής και της εμπορίας του μελιού.

Ωστόσο, θεωρεί ότι αρκετά σημαντικά θέματα μεταξύ των οποίων τα λοιπά προϊόντα της κυψέλης, οι ασθένειες της Νοζεμίας, της Τραχειακής Ακαρίας και οι Σηψηγονίες, καθώς και η δυνατότητα συγχρηματοδότησης των μελετών για τη διάρθρωση του τομέα της μελισσοκομίας, δεν συμπεριλήφθηκαν στην παρούσα πρόταση.

Δεδομένου ότι τα εν λόγω θέματα αποτελούν πρωταρχικά αιτήματα των μελισσοκόμων, η ελληνική αντιπροσωπία δηλώνει ότι θα συνεχίσει την προσπάθειά της για την υιοθέτησή τους και καλεί την Επιτροπή να επανεξετάσει τη στάση της και να συμβάλει στην επίλυσή τους."

ΔΗΛΩΣΗ 188/97

σχετικά με το άρθρο 2 :

"Η Επιτροπή είναι πρόθυμη να συνεργασθεί με τα κράτη μέλη κατά την προετοιμασία της μελέτης για τη διάρθρωση του τομέα της μελισσοκομίας ούτως ώστε να μπορεί να διαθέτει εναρμονισμένες μελέτες σε κοινοτικό επίπεδο."

ΔΗΛΩΣΗ 189/97

"Η ισπανική αντιπροσωπία επιθυμεί να καταγραφούν οι ανησυχίες που της εμπνέει η ασάφεια του κανονισμού όσον αφορά την εξακρίβωση των αγοραίων τιμών του μελιού και των άλλων μελισσοκομικών προϊόντων, και να τονίσει ιδιαίτερα την απουσία μέτρων ελέγχου των τιμών εισαγωγής, και τούτο διότι κρίνει ότι η παρακολούθηση των τιμών είναι απαραίτητη για τη σύνταξη της έκθεσης που οφείλει να υποβάλλει ανά τριετία η Επιτροπή στο Συμβούλιο και στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο κατ'εφαρμογή του άρθρου 6, και η οποία πρέπει να περιέχει ακριβή και λεπτομερή στοιχεία σχετικά με τις ποσότητες και τις τιμές των εισαγωγών."

Σχετικά με τα άρθρα 2, 3 και 4

"Το Συμβούλιο και η Επιτροπή τονίζουν ότι οι ανώτατες περιεκτικότητες σε κατάλοιπα μπορούν να καθορισθούν σύμφωνα με τις ακόλουθες διαδικασίες :

- 1) "ολικές" ανώτατες περιεκτικότητες σε κατάλοιπα, σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 4 παράγραφος 1 των οδηγιών 86/362/ΕΟΚ και 86/363/ΕΟΚ ή του άρθρου 3 της οδηγίας 90/642/ΕΟΚ,
- 2) προσωρινές ("provisoires") ανώτατες περιεκτικότητες σε κατάλοιπα, σε ολόκληρη την Κοινότητα, σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 4 παράγραφος 1 σημείο στ) της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά,
- 3) προσωρινές ("temporaires") ανώτατες περιεκτικότητες σε κατάλοιπα, σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 5α παράγραφος 3 σημείο γ) των οδηγιών 86/362/ΕΟΚ και 86/363/ΕΟΚ ή του άρθρου 5β παράγραφος 3 σημείο γ) της οδηγίας 90/642/ΕΟΚ.

Λόγω της φύσεώς τους, οι προσωρινές ("temporaires") ανώτατες περιεκτικότητες σε κατάλοιπα που αναφέρονται στο σημείο 3 προορίζονται προς χρήση σε περιπτώσεις όπου δεν υπάρχουν ακόμη εναρμονισμένες ανώτατες περιεκτικότητες σε κατάλοιπα και αφού διαπιστωθεί ότι δεν είναι δυνατή η επίλυση ενδεχόμενων εμπορικών προβλημάτων με τη διαδικασία καθορισμού εθνικών ορίων ανοχής, για τις εισαγωγές, σε εθελοντική βάση. Σε περιπτώσεις όπου έχουν εμφανιστεί προβλήματα στο εμπόριο και όπου η διαδικασία του σημείου 3 έχει οδηγήσει στον καθορισμό προσωρινών ("temporaires") ανώτατων περιεκτικότητων σε κατάλοιπα, η Επιτροπή θα εξετάσει το ενδεχόμενο συνυπαγωγής της συγκεκριμένης δραστικής ουσίας στο επόμενο πρόγραμμα προτεραιότητάς της για την επανεξέταση των δραστικών ουσιών στο πλαίσιο της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ.

Η Επιτροπή, για λόγους μεγαλύτερης διαφάνειας, εξετάζει το ενδεχόμενο συνυπαγωγής των προσωρινών ("provisoires") ανώτατων περιεκτικότητων σε ολόκληρη την Κοινότητα και των προσωρινών ("temporaires") ανώτατων περιεκτικότητων στο ίδιο παράρτημα με τις "ολικές" ανώτατες περιεκτικότητες σε κατάλοιπα. Η διάρθρωση αυτού του Παραρτήματος θα είναι τέτοια ώστε να φαίνεται σαφώς με ποιά διαδικασία έχει καθορισθεί μια ανώτατη περιεκτικότητα σε κατάλοιπα."

ΔΗΛΩΣΗ 191/97

Σχετικά με τα άρθρα 2 και 3

"Το Συμβούλιο και η Επιτροπή συμφωνούν ότι, στα πλαίσια της εφαρμογής του άρθρου 5α παράγραφος 1, η χώρα η οποία κατανέμει σε παρτίδες προϊόντα που προέρχονται από χώρα καταγωγής, διατηρώντας τις ενδείξεις της καταγωγής τους, δεν θεωρείται ως το κράτος μέλος καταγωγής των προϊόντων αυτών."

ΔΗΛΩΣΗ 192/97

Σχετικά με το άρθρο 4

"Το Συμβούλιο και η Επιτροπή συμφωνούν ότι, στα πλαίσια της εφαρμογής του άρθρου 5β παράγραφος 1, η χώρα η οποία κατανέμει σε παρτίδες προϊόντα που προέρχονται από χώρα καταγωγής, διατηρώντας τις ενδείξεις της καταγωγής τους δεν θεωρείται ως το κράτος μέλος καταγωγής των προϊόντων αυτών."

ΔΗΛΩΣΗ 193/97

Σχετικά με την οδηγία

"Το Συμβούλιο και η Επιτροπή υπενθυμίζουν τη δήλωση σχετικά με το άρθρο 1, παράγραφος 4, που έγινε κατά την έκδοση της οδηγίας 90/642/ΕΟΚ (πρβ. έγγρ. 10001/90, σελίδα 4)."

ΔΗΛΩΣΗ 194/97

Σχετικά με την οδηγία

"Οι αντιπροσωπίες της Ιταλίας και της Ισπανίας θεωρούν ότι τα προϊόντα τα οποία αναφέρουν οι οδηγίες 91/321/ΕΟΚ και 96/5/ΕΚ αποτελούν μέρος μόνον της διατροφής των βρεφών και των νηπίων και ότι επομένως, κατ'αρχήν, μια προληπτική δράση θα πρέπει να αφορά όλα τα προϊόντα, συμπεριλαμβανομένων των υπαγομένων στην παρούσα οδηγία.

Για το λόγο αυτό, η ιταλική και η ισπανική αντιπροσωπία πιστεύουν ότι η Επιτροπή, θα πρέπει, στα πλαίσια των πρωτοβουλιών που σκοπεύει να αναλάβει στον τομέα αυτόν, να εξετάσει εν γένει τα προβλήματα της διατροφής των νηπίων τα σχετικά με τα κατάλοιπα των ουσιών που θα μπορούσαν να βλάψουν την υγεία τους και να υποβάλει προτάσεις, λαμβάνοντας υπ'όψη της με τρόπο κατάλληλο και λογικώς συνεπή τα εν λόγω προβλήματα."

ΔΗΛΩΣΗ 195/97

Σχετικά με την οδηγία

"Η Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας επισημαίνει ότι με το παρόν σχέδιο οδηγίας, που βασίζεται στο άρθρο 43 της συνθήκης ΕΚ, μπορούν να θεσπισθούν ρυθμίσεις μόνο για τα προϊόντα που υπάγονται στο παράρτημα II της συνθήκης ΕΚ. Ωστόσο, οι τροφές βρεφών και νηπίων δεν καλύπτονται από το παράρτημα II της συνθήκης ΕΚ. Συνεπώς, δεν μπορεί να προβλεφθεί διαδικασία συνδιαλλαγής για τα προϊόντα αυτά βάσει του άρθρου 43 της συνθήκης ΕΚ. Αντιθέτως, εν προκειμένω, πρέπει να ληφθεί ως νομική βάση το άρθρο 100Α. Συνεπώς, η Ομοσπονδιακή Δημοκρατία της Γερμανίας αποδίδει σημασία στη διαπίστωση ότι αυτό το σχέδιο οδηγίας δεν έχει επιπτώσεις στη σημερινή κατάσταση των τροφών που προορίζονται για βρέφη και νήπια."

ΔΗΛΩΣΗ 196/97

Σχετικά με την οδηγία

"Η Επιτροπή θα υποβάλει στη Μόνιμη Επιτροπή Τροφίμων, το ταχύτερο, και το αργότερο την 1.1.1999, κατάλληλες προτάσεις όσον αφορά τις τροφές για βρέφη και νήπια όπως προβλέπεται στο άρθρο 6 της οδηγίας 91/321/ΕΟΚ της Επιτροπής σχετικά με τα παρασκευάσματα για βρέφη και τα παρασκευάσματα δεύτερης βρεφικής ηλικίας και στο άρθρο 6 της οδηγίας αριθ. 96/5/ΕΚ της Επιτροπής για τα παρασκευάσματα με βάση τα δημητριακά και τις παιδικές τροφές για βρέφη και νήπια."

ΔΗΛΩΣΗ 197/97

Δήλωση της Επιτροπής σχετικά με τα ΠΠΠ IV (Πολιτικά Προγράμματα Προσανατολισμού)

Η Επιτροπή θα υποβάλει στο Συμβούλιο, πριν από την 31η Ιανουαρίου 1999, ανάλυση σχετικά με την εξέλιξη των αποθεμάτων και τους χρηματοδοτικούς πόρους που πρέπει να συνοδεύουν τα μέτρα αναδιάρθρωσης του στόλου μετά την 1η Ιανουαρίου 2000.

ΔΗΛΩΣΗ 198/97

Δήλωση της Επιτροπής σχετικά με την επίτευξη των στόχων των ΠΠΠ III

Η Επιτροπή προετοιμάζει την ετήσια ανακοίνωσή της προς το Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σχετικά με τα αποτελέσματα της τρίτης σειράς των πολυετών προγραμμάτων προσανατολισμού (ΠΠΠ III) που έληξαν στις 31.12.1996.

Στα κράτη μέλη που δεν έχουν εκπληρώσει εμπρόθεσμα τις υποχρεώσεις τους η Επιτροπή υπενθυμίζει, σύμφωνα με την ανάλυση της Νομικής υπηρεσίας του Συμβουλίου της 12ης Μαρτίου 1997, ότι οι στόχοι των ΠΠΠ III θα πρέπει να τηρηθούν πλήρως σύμφωνα με τους κανόνες που θεσπίζονται από τα προγράμματα αυτά.

Εξάλλου, η Επιτροπή επιφυλάσσεται να κινήσει τις ενδεδειγμένες διαδικασίες έναντι των κρατών μελών τα οποία δεν τηρούν τους στόχους που καθορίζονται στα προηγούμενα πολυετή προγράμματα προσανατολισμού.

Δήλωση της Επιτροπής σχετικά με το Παράρτημα 2

Η υποσημείωση 1 του παραρτήματος 2 αποσκοπεί στην προστασία των πλέον απειλούμενων αποθεμάτων με τη θέσπιση δοκιμαστικού ποσοστού 30 % προς εφαρμογή στα κρίσιμα αποθέματα.

Το ποσοστό αυτό εφαρμόζεται όταν οι αλιεύσεις των απειλούμενων με εξάντληση αποθεμάτων υπερβαίνουν το 5 %.

Επομένως, οι απαιτούμενες μειώσεις της αλιευτικής προσπάθειας είναι αποτέλεσμα του δοκιμαστικού ποσοστού ύψους 30 % και του σχετικού βάρους των κρίσιμων αποθεμάτων στα αλιεύματα.

Παράδειγμα : Τα αλιεύματα μιας αλιευτικής δραστηριότητας αποτελούνται :

κατά 10 % από αποθέματα υπό εξάντληση (ΥΕ)
κατά 30 % από υπεραλιευόμενα αποθέματα (ΥΑ)
κατά 60 % από μη κρίσιμα αποθέματα (άλλα)

Στην περίπτωση αυτή, οι αλιεύσεις αποθεμάτων ΥΕ είναι μεγαλύτερες από 5 % (υποσημείωση 1) και, επομένως, το δοκιμαστικό ποσοστό είναι 30 %. Κατά συνέπεια, η απαιτούμενη μείωση της αλιευτικής προσπάθειας γι'αυτή την αλιευτική δραστηριότητα υπολογίζεται ως εξής :

$$\begin{aligned}\Sigma\text{ΜΠ} &= \text{ΠΜ} \times \text{W} \\ \Sigma\text{ΜΠ} &= 30 \% \times [10 \% + 30 \%] = 12 \%\end{aligned}$$

Δήλωση της Δανίας

Το πλεόνασμα αλιευτικής δυναμικότητας αποτελεί το σοβαρότερο πρόβλημα που αντιμετωπίζει η Κοινή Αλιευτική Πολιτική. Στις επιπτώσεις του συγκαταλέγονται μεταξύ άλλων:

- η πίεση στους αλιείς να αυξήσουν για οικονομικούς λόγους την αλιεία τους προκειμένου να διασφαλίσουν την οικονομική τους βιωσιμότητα,
- η πίεση που ασκείται στα "ελκυστικά" αποθέματα ιχθύων, με αποτέλεσμα την υπερβολική αλιεία και την εξάντληση των αποθεμάτων,
- οι απορρίψεις που αποσκοπούν στην ενίσχυση των ποσοστώσεων και των αλιευόμενων ποσοτήτων,
- οι δυσκολίες ελέγχου και εποπτείας των αλιευτικών δραστηριοτήτων,
- τα εσφαλμένα στοιχεία περί των αλιευμάτων.

Τα Πολυετή Προγράμματα Προσανατολισμού (ΠΠΠ) αποτελούν ουσιώδες μέσο μείωσης και εξάλειψης του πλεονάσματος αλιευτικής δυναμικότητας της κοινοτικής αλιείας.

Είναι λυπηρό το ότι, λόγω των παρακάτω βασικών ελλείψεων, το ΠΠΠ IV που εκδόθηκε από το Συμβούλιο δε διασφαλίζει τη διαρθρωτική προσαρμογή:

Το ΠΠΠ IV δε διασφαλίζει την αναγκαία προσαρμογή του αλιευτικού δυναμικού. Η δυνατότητα εφαρμογής της προσαρμογής της αλιευτικής προσπάθειας σημαίνει ότι η διαρθρωτική προσαρμογή των αλιευτικών στόλων δεν είναι βέβαιη. Το πλεόνασμα αλιευτικής δυναμικότητας μπορεί να διατηρηθεί, και θα εξακολουθήσει να ασκεί πίεση για την εκμετάλλευση κεντρικών αλιευτικών αποθεμάτων.

Η προσφυγή στην αλιευτική προσπάθεια ως μέσο προσαρμογής θα καταστήσει δύσκολη την παρακολούθηση και τη σύγκριση των εξελίξεων στα κράτη μέλη. Αυτό αυξάνει την αβεβαιότητα ως προς το εάν οι στόχοι του προγράμματος εφαρμόζονται ομοιόμορφα σε όλα τα κράτη μέλη.

Το Συμβούλιο δεν έχει θεσπίσει μέτρα που να εφαρμόζονται σε περίπτωση που κράτος μέλος δεν επιτυγχάνει τους στόχους. Ως εκ τούτου δεν υπάρχει πλήρης βεβαιότητα ότι όλα τα κράτη μέλη θα καταβάλουν προσπάθειες για να εξασφαλίσουν την επίτευξη των στόχων.

Το Συμβούλιο δεν έλαβε θέση ως προς τις επιπτώσεις της μη συμμόρφωσης με το ΠΠΠ III. Ως εκ τούτου, τα κράτη μέλη που δεν προέβησαν στην προσαρμογή αποκτούν άμεσο πλεονέκτημα.

Η Δανία εκτιμά ότι οι υποχρεώσεις στα πλαίσια του ΠΠΠ III πρέπει να εξακολουθήσουν να είναι νομικά δεσμευτικές και να τηρούνται πλήρως υπό τη μορφή προσαρμογών της αλιευτικής δυναμικότητας.

Λόγω των ατελειών του ΠΠΠ IV είναι αβέβαιο το εάν θα επιτευχθεί το αναμενόμενο αποτέλεσμα όσον αφορά τη μελλοντική εξέλιξη των αποθεμάτων. Αναμένεται ότι το Συμβούλιο σύντομα θα αναγκασθεί να αναθεωρήσει ξανά τα προγράμματα προσανατολισμού.

Ωστόσο, η Δανία εκτιμά ότι είναι σημαντικό τα προγράμματα προσανατολισμού του στόλου να αποτελούν μέρος της Κοινής Αλιευτικής Πολιτικής. Ως εκ τούτου, η Δανία ψηφίζει υπέρ του συμβιβασμού παρά τις σημαντικές ατέλειες.

ΔΗΛΩΣΗ 201/97

Δήλωση της Ιρλανδικής αντιπροσωπίας

Η ιρλανδική αντιπροσωπία δηλώνει ότι, κατά την γνώμη της Ιρλανδίας, η παρούσα απόφαση δεν θίγει τους περιορισμούς της αλιευτικής προσπάθειας που θεσπίζονται στον κανονισμό 1275/95 του Συμβουλίου, στον κανονισμό 685/95 και στον κανονισμό 2027/95 του Συμβουλίου.

ΔΗΛΩΣΗ 202/97

1. Η αντιπροσωπία του Ηνωμένου Βασιλείου καταψηφίζει την έκδοση απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με τους στόχους και τους λεπτομερείς κανόνες όσον αφορά τις περαιτέρω μειώσεις των αλιευτικών στόλων κατά την περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 1997 έως τις 31 Δεκεμβρίου 2001.
2. Μολονότι η αντιπροσωπία του Ηνωμένου Βασιλείου αναγνωρίζει ότι απαιτείται δράση για την εξισορρόπηση των στόλων των κρατών μελών ανάλογα με τα διαθέσιμα αλιευτικά αποθέματα, θεωρεί ότι τα μέτρα που αποφασίζει το Συμβούλιο θα πρέπει να είναι δίκαια, εφαρμόσιμα και διαφανή όσον αφορά τις επιπτώσεις τους. Το Ηνωμένο Βασίλειο θεωρεί ότι οι συντελεστές μείωσης είναι υπερβολικοί σε σχέση με όσα απεδείχθησαν πρακτικά και προσita κατά τα τελευταία έτη και ότι το παρόν κείμενο δεν είναι αρκετά σαφές σε αρκετά ουσιαστικά σημεία, όπως π.χ. οι ρυθμίσεις που εφαρμόζονται σε περιπτώσεις κατά τις οποίες τα κράτη μέλη επιλέγουν να εφαρμόσουν έλεγχο της αλιευτικής προσπάθειας, η μεταχείριση των πλοίων που χρησιμοποιούν σταθερά εργαλεία και οι συνθήκες που αφορούν τα αλιευτικά σκάφη ανοικτής θάλασσας. Το Ηνωμένο Βασίλειο θα ήθελε αφενός να προβλεφθούν εξαιρέσεις για τα μικρά σκάφη παράκτιας αλιείας και αφετέρου να υπολογίζεται με διαφορετική βάση ο σταθμισμένος μέσος όρος των μειώσεων σε μικτές αλιευτικές δραστηριότητες.
3. Το Ηνωμένο Βασίλειο επισημαίνει επίσης ότι παρουσιάζονται προβλήματα κατά την εφαρμογή, επειδή μεγάλο μέρος του στόλου του που κάνει χρήση των βρετανικών ποσοστώσεων αποφέρει ολίγα ή και καθόλου κέρδη στις αλιευτικές κοινότητες της χώρας. Το πρόβλημα θα πρέπει να λυθεί τάχιστα, όπως πρότεινε το Ηνωμένο Βασίλειο.

ΔΗΛΩΣΗ 203/97

1. Η Σουηδία σημειώνει την εξήγηση της Επιτροπής όσον αφορά τους περιορισμούς της αλιευτικής προσπάθειας για την αλίευση του γάδου της Βαλτικής, οπότε, κατά την Επιτροπή, μπορεί να πραγματοποιηθεί πρόγραμμα περιορισμού της προσπάθειας με μείωση του χρόνου στη θάλασσα.
2. Συνεπώς, μείωση μιας ημέρας (24 ωρών) στη θάλασσα την εβδομάδα σε ετήσια βάση ισοδυναμεί με μείωση αλιευτικής ικανότητας 14%.
3. Εννοείται ότι το σημείο εκκίνησης για τον υπολογισμό της μείωσης της αλιευτικής προσπάθειας είναι το επίπεδο της αλιευτικής προσπάθειας που είναι απαραίτητο για την πλήρη εκμετάλλευση των υφισταμένων ποσοστώσεων.

ΔΗΛΩΣΗ 204/97

Δήλωση του Συμβουλίου και της Επιτροπής :

"Το Συμβούλιο και η Επιτροπή σημειώνουν ότι, σε ορισμένα κράτη μέλη, κυβερνητικοί ή αναγνωρισμένοι μη κυβερνητικοί φορείς μπορούν να θεσπίζουν κανόνες για τις εκθέσεις για ιατρικούς λόγους και να καθορίζουν τα προσόντα των προσώπων που συμμετέχουν σε ακτινολογικές πρακτικές. Το Συμβούλιο και η Επιτροπή υπενθυμίζουν ότι, σύμφωνα με τη Συνθήκη, τα κράτη μέλη δεσμεύονται όσον αφορά τα αποτελέσματα που πρέπει να επιτευχθούν με μια οδηγία, ενώ μπορούν να επιλέγουν τη μορφή και τις μεθόδους για τη συμμόρφωσή τους προς τις διατάξεις της."

ΔΗΛΩΣΗ 205/97

Δήλωση του Ηνωμένου Βασιλείου :

"Το Ηνωμένο Βασίλειο δηλώνει ότι η παράγραφος 1 του άρθρου 3 πρέπει να συμβαδίζει προς τις απαιτήσεις της παραγράφου 1 του άρθρου 6 της οδηγίας 96/29/Ευρατόμ του Συμβουλίου (οδηγία για τους βασικούς κανόνες ασφαλείας). Η συγκεκριμένη διατύπωση της παραγράφου 1 του άρθρου 3 είναι κατάλληλη μόνον για τις εκθέσεις για ιατρικούς λόγους και δεν θίγει την ερμηνεία των απαιτούμενων αρχών δυνάμει της παραγράφου 1 του άρθρου 6 της οδηγίας για τους βασικούς κανόνες ασφαλείας."

ΔΗΛΩΣΗ 206/97

Δήλωση της Γερμανίας :

"Η Γερμανία δηλώνει ότι το άρθρο 3.1 (α) δεν είναι δεσμευτικό για μεμονωμένες ρυθμίσεις των "νέων τύπων πρακτικής που συνεπάγονται έκθεση για ιατρικούς λόγους" οι οποίοι αιτιολογούνται από νομοθετικές, κανονιστικές ή γενικές διοικητικές διατάξεις."

ΔΗΛΩΣΗ 207/97

Σχετικά με το άρθρο 1 εν τω συνόλω του

Η Επιτροπή δηλώνει ότι θεωρεί ότι παρεκκλίσεις χωρίς χρονικά όρια είναι αντίθετες προς τις αρχές του κοινοτικού δικαίου.

ΔΗΛΩΣΗ 208/97

Σχετικά με το άρθρο 1, σημείο 3, τρίτη περίπτωση· σημείο 5, τρίτη περίπτωση· σημείο 6, δεύτερη περίπτωση· σημείο 7, πέμπτη περίπτωση· σημείο 12, τέταρτη περίπτωση· σημείο 15, πέμπτη περίπτωση

Η Επιτροπή δηλώνει ότι έχει την πρόθεση να εξετάσει τις παρεκκλίσεις αυτές υπό το πρίσμα του αποτελέσματος της εξέτασής της για τη μεταχείριση την επιφυλασσόμενη στα χρησιμοποιημένα πετρελαιοειδή.

ΔΗΛΩΣΗ 209/97

Σχετικά με το άρθρο 1, σημείο 7, έκτη περίπτωση

Η Επιτροπή δηλώνει ότι η παρέκκλιση αυτή εξαρτάται από μια εξέταση επί τη βάση των άρθρων 92 και 93 της Συνθήκης.

ΔΗΛΩΣΗ 210/97

Σχετικά με το άρθρο 1, σημείο 7, έκτη περίπτωση

Η ιρλανδική αντιπροσωπία δηλώνει ότι, σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 93 της Συνθήκης, είχε κοινοποιηθεί στην Επιτροπή μια παραχώρηση όσον αφορά τον ειδικό φόρο κατανάλωσης το 1983.

ΔΗΛΩΣΗ 211/97

Σχετικά με το άρθρο 2 εν τω συνόλω του

Το Συμβούλιο και η Επιτροπή δηλώνουν ότι θα εξετάσουν υπό ευνοϊκό πρίσμα την παράταση των παρεκκλίσεων που περιλαμβάνονται στο άρθρο 2, εάν ορισμένα κράτη μέλη εξακολουθούν να δικαιούνται παρόμοιες παρεκκλίσεις περιλαμβανόμενες στο άρθρο 1.

ΔΗΛΩΣΗ 212/97

Σχετικά με το άρθρο 2 σημείο 1, πρώτη περίπτωση· σημείο 7· σημείο 8, πρώτη περίπτωση· σημείο 9, δεύτερη περίπτωση· σημείο 11

Η Επιτροπή δηλώνει ότι έχει την πρόθεση να εξετάσει τις παρεκκλίσεις αυτές υπό το πρίσμα του αποτελέσματος της εξέτασής της για τη μεταχείριση την επιφυλασσόμενη στα χρησιμοποιημένα πετρελαιοειδή.

ΔΗΛΩΣΗ 213/97

Σχετικά με το άρθρο 2 σημείο 1, δεύτερη περίπτωση· σημείο 5, πρώτη περίπτωση· σημείο 8, δεύτερη περίπτωση· σημείο 10, δεύτερη περίπτωση

Η Επιτροπή δηλώνει ότι οι παρεκκλίσεις αυτές θα πρέπει να εξακολουθήσουν μόνο όσο απαιτείται ενόσω εκκρεμεί η εφαρμογή των προτάσεων των σχετικών με τη φορολογία της ενέργειας.

ΔΗΛΩΣΗ 214/97

Σχετικά με το άρθρο 3 εν τω συνόλω του

Η Επιτροπή δηλώνει ότι οι αναφερόμενες σ' αυτόν τον κατάλογο παρεκκλίσεις θα μελετηθούν προκειμένου να διαπιστωθεί κατά πόσο είναι συμβατές προς τις διατάξεις της Συνθήκης. Η προσωρινή άδεια που έχει δοθεί δεν σημαίνει ότι έχει ληφθεί η οποιαδήποτε τελική απόφαση για το μέλλον τους και δεν προδικάζει το αποτέλεσμα της μελέτης της σχετικής με τα άρθρα 92 και 93.

ΔΗΛΩΣΗ 215/97

Σχετικά με το άρθρο 3 εν τω συνόλω του

Το Συμβούλιο και η Επιτροπή, δηλώνουν ότι, εάν η εξέταση οποιωνδήποτε παρεκκλίσεων στο άρθρο 3 εκ μέρους των υπηρεσιών της Επιτροπής ολοκληρωθεί κατά τρόπο ικανοποιητικό, θα εξετάσουν υπό ευνοϊκό πρίσμα μια παράταση αυτών των παρεκκλίσεων εάν ορισμένα κράτη μέλη εξακολουθούν να δικαιούνται παρόμοιες παρεκκλίσεις περιλαμβανόμενες στα άρθρα 1 ή 2.

ΔΗΛΩΣΗ 216/97

Σχετικά με το άρθρο 3 σημείο 3

Η ολλανδική αντιπροσωπία δηλώνει ότι το αίτημά της για διαφοροποιημένο συντελεστή για το πετρέλαιο ντίζελ αιτιολογείται από συγκεκριμένες περιστάσεις. Οι Κάτω Χώρες θεωρούν ότι, στη συνάρτηση μιας πολιτικής για το περιβάλλον και την κινητικότητα, πρέπει να αυξηθεί ο συντελεστής ειδικών φόρων κατανάλωσης για το πετρέλαιο ντίζελ που χρησιμοποιείται στα επιβατικά αυτοκίνητα. Λόγω των συνθηκών που επικρατούν διεθνώς, οι Κάτω Χώρες κρίνουν ότι δεν είναι προς το παρόν σκόπιμο να αυξηθούν κατά την ίδια αναλογία οι ειδικοί φόροι κατανάλωσης για το πετρέλαιο ντίζελ που χρησιμοποιείται στα φορτηγά. Ωστόσο, οι Κάτω Χώρες αναλαμβάνουν την υποχρέωση να μην χρησιμοποιήσουν την παρέκκλιση για να μειώσουν το συντελεστή των ειδικών φόρων κατανάλωσης για το πετρέλαιο ντίζελ που χρησιμοποιείται στα φορτηγά.

ΔΗΛΩΣΗ 217/97

Σχετικά με το άρθρο 1

"Η Επιτροπή δηλώνει ότι οι ετήσιες εκθέσεις της για την πολιτική ανταγωνισμού θα αναφέρονται στην εφαρμογή των κατωτάτων ορίων που προβλέπονται από το άρθρο 1."

ΔΗΛΩΣΗ 218/97

Σχετικά με το άρθρο 1

Η Επιτροπή δηλώνει ότι, για να ικανοποιηθεί η επιθυμία του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και της Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής να λάβουν έκθεση σχετικά με τα αποτελέσματα του κανόνα των δύο τρίτων, θα ζητήσει από τα κράτη μέλη να την ενημερώσουν, ει δυνατόν, για τις κοινοποιημένες σύμφωνα με τις εθνικές νομοθεσίες πράξεις ελέγχου των συγκεντρώσεων που οφείλονται αποκλειστικά και μόνο στον εν λόγω κανόνα."

ΔΗΛΩΣΗ 219/97

Σχετικά με το άρθρο 1

Σχετικά με την παράγραφο 4

"Το Συμβούλιο δηλώνει ότι η σύνταξη της έκθεσης που προβλέπεται στη παράγραφο 4 του άρθρου 1 θα απαιτήσει συγκεκριμένα, εκ μέρους της Επιτροπής, τη συλλογή, από τα κράτη μέλη και σύμφωνα με τις εθνικές τους νομοθεσίες, πληροφοριών σχετικών με τις συγκεντρώσεις που έχουν κοινοποιηθεί σε διάφορα εξ αυτών. Σε αυτά τα πλαίσια, θα ήταν ιδιαίτερα χρήσιμο να αποστέλλουν τα κράτη μέλη ανά εξάμηνο στην Επιτροπή τον κατάλογο των συγκεντρώσεων που κοινοποιήθηκαν σύμφωνα με το εθνικό τους δίκαιο. Θα ήταν επίσης φρόνιμο να προβλέψουν, στο εθνικό τους έντυπο κοινοποίησης, την υποχρέωση για τα κοινοποιούντα μέρη να αναφέρουν σε ποιά άλλα κράτη μέλη πρέπει επίσης να κοινοποιηθεί η συγκέντρωση, και αυτό για να μπορεί να ενημερώνεται η Επιτροπή."

ΔΗΛΩΣΗ 220/97

Σχετικά με το άρθρο 1

"Η Επιτροπή δηλώνει ότι η στενή και συστηματική συνεργασία των κρατών μελών, τηρουμένων των εθνικών τους νομοθεσιών και στα πλαίσια των όσων ορίζονται ανωτέρω από το Συμβούλιο, είναι κατά τη γνώμη της βασικής σημασίας για τη σύνταξη χρήσιμης έκθεσης. Θα συμπληρώσει τις πληροφορίες αυτές απευθυνόμενη, κατά περίπτωση, απευθείας στις επιχειρήσεις, βάσει του άρθρου 11 του κανονισμού."

ΔΗΛΩΣΗ 221/97

Σχετικά με το άρθρο 2 παράγραφος 4

"Η Επιτροπή δηλώνει ότι δεν έχει κανονικά την πρόθεση να χρησιμοποιήσει τις εξουσίες της ανάκλησης εξαίρεσης που της χορηγείται στα πλαίσια του παρόντος κανονισμού, σύμφωνα με το άρθρο 85 παράγραφος 3 της συνθήκης.

Θα το κάνει μόνο σε εξαιρετικές περιπτώσεις όταν, ιδίως η συντονισμένη ανταγωνιστική συμπεριφορά των μητρικών εταιρειών θα τους παρέχει τη δυνατότητα να εξαλείψουν τον ανταγωνισμό για μεγάλο μέρος των εν λόγω προϊόντων ή υπηρεσιών. Κατά την άσκηση της εξουσίας της ανάκλησης εξαίρεσης, η Επιτροπή θα λαμβάνει υπόψη της, σύμφωνα με την αρχή της αναλογικότητας, το χρόνο που παρήλθε από τη στιγμή που χορηγήθηκε η εξαίρεση, τις επιπτώσεις της ανάκλησης στις επενδύσεις που έκαναν τα μέρη και τις συνέπειές της στη λειτουργία της κοινής επιχείρησης.

Η Επιτροπή θα λάβει επίσης υπόψη της κάθε πρόταση τροποποίησης που υπέβαλαν τα μέρη με την οποία θα μπορούσε να επιλυθεί το εν λόγω πρόβλημα ανταγωνισμού.

Η Επιτροπή υπενθυμίζει για παν ενδεχόμενο ότι οι εξουσίες τις οποίες διαθέτει δυνάμει του άρθρου 86 της συνθήκης εξακολουθούν να ισχύουν εξ ολοκλήρου σε περίπτωση που παρατηρηθεί κατάχρηση κατόπιν απαλλαγής που χορηγήθηκε στα πλαίσια του άρθρου 85 παράγραφος 3 της συνθήκης."

ΔΗΛΩΣΗ 222/97

Σχετικά με το άρθρο 3 παράγραφος 2

"Η Επιτροπή θεωρεί ότι ο παρών κανονισμός δεν εφαρμόζεται στις κοινοπραξίες του τομέα των τακτικών θαλασσιών μεταφορών."

ΔΗΛΩΣΗ 223/97

Σχετικά με το άρθρο 3 παράγραφος 2

"Η αντιπροσωπία του Ηνωμένου Βασιλείου δηλώνει ότι η συγκατάθεσή της για την επέκταση του πεδίου εφαρμογής του παρόντος κανονισμού στις κοινές συνεταιριστικές επιχειρήσεις δεν προδικάζει τη θέση της σε οιαδήποτε μελλοντική πρόταση που θα αποσκοπούσε στην επέκταση των κανονισμών με τους οποίους εφαρμόζονται τα άρθρα 85 και 86 της συνθήκης στις εναέριες μεταφορές εκτός της Κοινότητας".

Σχετικά με την παράγραφο 1 του άρθρου 22

- 1) "Η Επιτροπή δηλώνει ότι θα συνεχίσει τις προσπάθειές της για μία πιο αποκεντρωμένη εφαρμογή των άρθρων 85 και 86 της συνθήκης και για μία καλύτερη κατανομή των καθηκόντων μεταξύ της ίδιας και των κρατών μελών σε αυτόν τον τομέα.
- 2) Η Επιτροπή τονίζει ότι κανονικά εναπόκειται στις εθνικές αρχές τις αρμόδιες για θέματα ανταγωνισμού να ελέγχουν τις κοινές επιχειρήσεις πλήρους λειτουργίας οι οποίες δεν πληρούν τα κατώτατα όρια του κανονισμού "συγκεντρώσεις", δεδομένου ότι οι κοινές αυτές επιχειρήσεις καθορίζονται στην παράγραφο 2 του άρθρου 3 του κανονισμού "συγκεντρώσεις" ως συγκεντρώσεις χωρίς κοινοτική διάσταση. Η άλλη δυνατότητα εφαρμογής του κανονισμού αριθ. 17 ή άλλων εκτελεστικών κανονισμών στις κοινές επιχειρήσεις που δεν πληρούν τα κατώτατα όρια περιορίζεται στις κοινές επιχειρήσεις που ενδέχεται να έχουν αισθητές επιπτώσεις στο εμπόριο μεταξύ κρατών μελών. Όταν οι εθνικές αρχές κάποιου κράτους έχουν την πρόθεση να απαγορεύσουν μία πράξη με τη δικαιολογία ότι δημιουργείται δεσπόζουσα θέση από την ίδια την κοινή επιχείρηση, είτε βάσει των εθνικών κανόνων σε θέματα ελέγχου των συγκεντρώσεων είτε βάσει περιοριστικών πρακτικών, δεν τίθεται πλέον το θέμα της χορήγησης απαλλαγής από την Επιτροπή δυνάμει του άρθρου 85 παράγραφος 3. Η εφαρμογή του κανονισμού αριθ. 17 θα είχε σημασία μόνο εάν μία σχεδιαζόμενη απόφαση απαγόρευσης στηριζόταν σε έναν περιορισμό ανταγωνισμού προερχόμενο από τον συντονισμό των μητρικών επιχειρήσεων εκτός της κοινής επιχείρησης (έμμεσο αποτέλεσμα ή "spill-over"). Ως προς το θέμα αυτό, η Επιτροπή δηλώνει ότι θα αφήσει στα κράτη μέλη τη μεγαλύτερη δυνατή ευχέρεια για να κρίνουν τις πράξεις αυτές. Σε αυτά τα πλαίσια, γίνεται παραπομπή στην ανακοίνωση σχετικά με τη συνεργασία μεταξύ της Επιτροπής και των αρχών των κρατών μελών που είναι αρμόδιες σε θέματα ανταγωνισμού.
- 3) Η Επιτροπή δηλώνει ότι θα συνεχίσει αποφασιστικά τις προσπάθειες που έχει ήδη αναλάβει, όσον αφορά διαδικασίες και εσωτερική οργάνωση, ούτως ώστε οι κοινές επιχειρήσεις πλήρους λειτουργίας που δεν υπάγονται στον παρόντα κανονισμό να εξεταστούν μέσα σε προθεσμίες και σύμφωνα με διαδικασίες όσο το δυνατόν εγγύτερες των προβλεπόμενων στον παρόντα κανονισμό. Ωστόσο, δεν θα μπορέσει να επιτευχθεί πλήρης ταύτιση στην αντιμετώπιση, κυρίως λόγω των ισχυόντων διαδικαστικών κανόνων και των περιορισμένων πόρων τους οποίους διαθέτει η Επιτροπή σε αυτόν τον τομέα. Η Επιτροπή θα αποστέλλει κάθε χρόνο στις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών μία έκθεση για τη διάρκεια και τις λεπτομέρειες εξέτασης των κοινών επιχειρήσεων πλήρους λειτουργίας που δεν υπάγονται στον παρόντα κανονισμό, δίνοντας έμφαση στη σημειωθείσα κατά τη διάρκεια του προηγούμενου έτους πρόοδο σε θέματα σύγκλισης."

Σχετικά με το άρθρο 23 δεύτερο εδάφιο

"Η Επιτροπή δηλώνει ότι η προθεσμία για την υποβολή των δεσμεύσεων που πρέπει να ληφθούν υπόψη για απόφαση που θα βασίζεται στο άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο β) δεν υπερβαίνει τις τρεις εβδομάδες από την ημερομηνία παραλαβής της κοινοποίησης."
